

EVOLVED



Prozessor: 1.5 GHz Quad Core

Betriebssystem: Android 4.2

Betriebsspeicher:

1 GB RAM/16 GB ROM

Multi-Touch-Bildschirm: 5.3"

Auflösung: qHD IPS 960 * 540 Pixel

Erweiterung von Flash-Speicher:

mit Hilfe von microSDHC-Karte

8 MPix Fotoapparat mit

Autofokus

FM-Radio

Drahtlose Verbindung:

Wireless LAN 802.11 b/g

Daten: GSM/EDGE:

850/900/1800/1900 MHz;

WCDMA/UMTS/HSPA:

850/2100 MHz

Batterie: 2 300 mAh

Benutzerhandbuch

DE

Sehr geehrter Kunde,
wir bedanken uns, dass Sie sich für das Mobiltelefon der Marke **EVOLVEO** entschieden.

Empfehlungen zur Telefonpflege und seiner sicheren Benutzung

- dieses Telefon ist ein kompliziertes elektronisches Gerät, deswegen schützen Sie es vor Stößen und vor Auswirkung von magnetischen Feldern, bewahren Sie es in sauberer und staubloser Umgebung
- zur Reinigung des Telefonbildschirms verwenden Sie ein trockenes, weiches Lappchen (keine Lösungsmittel, wie zum Beispiel Benzin, Verdünner oder Alkohol benutzen)
- stellen Sie das Telefon keiner Wirkung von Flüssigkeiten oder Feuchtigkeit aus, falls das Telefon mit Wasser doch in Kontakt kommt, trocknen Sie es mit Lappchen ab und wischen Sie es trocken
- drücken Sie nicht auf den Telefonbildschirm oder auf die Tasten am Telefonkörper mit großer Druckkraft
- Warnung: Die Batterie kann nach dem Einwurf ins Feuer explodieren!
- Reparaturen und Service können nur an autorisierten Servicestellen für **EVOLVEO** Telefons durchgeführt werden (mehr unter www.evolveo.eu) ansonsten könnten Sie das Telefon beschädigen oder seine Garantie verlieren.

Wichtige handelsrechtliche Bestimmungen

- irgendeiner Teil dieses Benutzerhandbuchs darf ohne vorherige schriftliche Zustimmung des Herstellers nicht kopiert, verbreitet und geändert werden
- der Hersteller/Distributor behält sich das Recht auf Produktänderungen (Firmware) gegenüber des in diesem Benutzerhandbuch beschriebenen Zustands ohne einen vorgehenden Hinweis, indem das Produkt laufend entwickelt und verbessert wird, ein eventueller Unterschied stellt keinen Artikelmangel vor und ist kein Grund zur Reklamation
- der Hersteller, die Distributoren sowie die Verkäufer übernehmen keine Haftung für jegliche Datenverluste oder direkte und indirekte Schäden, die im Zusammenhang mit dem Telefonbetrieb verursacht wurden - es ist egal, wie sie entstanden

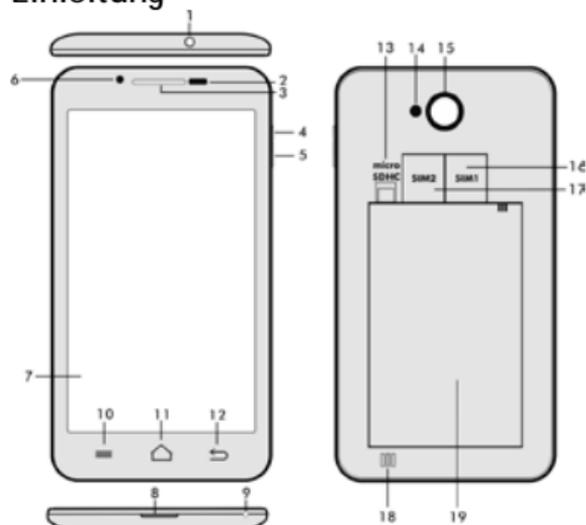
Laden Sie die Telefonbatterie auf, wenn:

- Ihnen das Android-System eine niedrige Batteriekapazität mitteilt
- die Tasten nach dem Drücken nicht reagieren
- Sie das Telefon mindestens einmal pro Monat nicht benutzen
- das Telefon in Folge von Batterieentladung ausgeschaltet wird, müssen Sie nach dem Netzteilanschluss einen Augenblick warten, bis die Batterie ein bisschen aufgeladen wird und das Telefon wieder benutzungsbereit ist

TIPS zur Dauerverlängerung von Telefonbatterie:

- eingeschaltetes Wi-Fi-Netzwerk, eingestellte Bildschirm-Hinterleuchtung oder Spielen entladen die Batterie schneller
- für das Spielen ist es meistens nicht nötig, das Wi-Fi-Netzwerk eingeschaltet zu haben
- reduzieren Sie die Bildschirmhelligkeit und stellen Sie ein kürzeres Intervall für die Bildschirmausschaltung ein
- schalten Sie die automatische Synchronisation für Gmail, Kalender, Kontakte, automatische Applikationsaktualisierungen, Aktualisierung von Facebook/Twitter-Status - Aktualisierungen im Hintergrund aus
- verwenden Sie den "Applikationsverwalter", um eine Kontrolle über die laufenden Prozessen im Mobiltelefon zu gewinnen
- sperren oder deinstallieren Sie die Applikationen, die Sie nicht benutzen
- sperren Sie die "Widgets" auf dem Titelbildschirm, die Sie nicht brauchen
- verwenden Sie keine "bewegliche" Tapeten für den Hintergrund
- vermeiden Sie die Überhitzung von Telefonbatterie - stellen Sie sie hohen Temperaturen, länger dauernder direkter Sonnenwirkung usw. nicht aus
- die Batteriedauer hängt sowie vom Aufladungsniveau ab
- nach der Beendigung des Aufladungsprozesses schalten Sie das Netzteil ab

Einleitung



- | | |
|------------------------------|--------------------|
| 1. Kopfhöreranschluss | 14. Blitz |
| 2. Lichtsensor | 15. Fotoapparat |
| 3. Kopfhörer | 16. Slot für SIM 1 |
| 4. Einschaltungs-/Sperrtaste | 17. Slot für SIM 2 |
| 5. Lautstärketaste | 18. Lautsprecher |
| 6. Vorderkamera | 19. Batterie |
| 7. Tastbildschirm | |
| 8. USB-Anschluss | |
| 9. Mikrofon | |

10. **Möglichkeiten** - zur Anzeige von Möglichkeiten auf dem Bildschirm oder in laufenden Applikationen

11. **Hauptbildschirm** - für die Rückkehr zum Hauptbildschirm; wenn Sie diese Taste gedrückt halten, öffnen Sie die Fenster mit zuletzt geöffneten Applikationen; wenn das Fenster mit Applikationen nach links geschoben wird, wird diese Applikation vom Verzeichnis gelöscht

12. **Zurück** (für die Rückkehr zum vorherigen Bildschirm)

13. **Slot für microSDHC-Karte**

Einlegen von Batterie

Legen Sie die Batterie ein und drücken Sie auf die Ränder des Hinterdeckels, damit er sicher geschlossen wird.

Einlegen von SIM-Karten und microSDHC-Speicherkarte

Öffnen Sie den Hinterdeckel und legen Sie die einzelnen SIM-Karten in den jeweiligen Slot ein. Legen Sie die microSDHC-Speicherkarte in den Kartenleser ein und sperren Sie sie, damit sie nicht ausgeschoben wird.

Ein- und Ausschaltung von Telefon

Drücken und Halten Sie die Einschaltungstaste auf der Telefonseite 2 Sekunden lang. Nach dem Telefonstart entsperren Sie den Bildschirm dadurch, dass Sie den Sperrschalter nach rechts schieben und das Telefon ist nun benutzungsbereit. Wenn Sie den Speerschalter nach links schieben, wird der **Fotoapparat** gestartet. Das Telefon ist durch das Drücken und Halten der Einschaltungstaste auch auszuschalten. Wählen Sie die gewünschte Funktion im angezeigten Dialog aus und bestätigen Sie Ihre Wahl. Wenn die Einschaltungstaste nur kurz gedrückt wird, kommt es zur Sperre und zum Erlöschen des LCD-Bildschirms, für seine Entsperrung drücken Sie diese Taste nochmals.

Anschluss an den Computer und Dateienübertragung

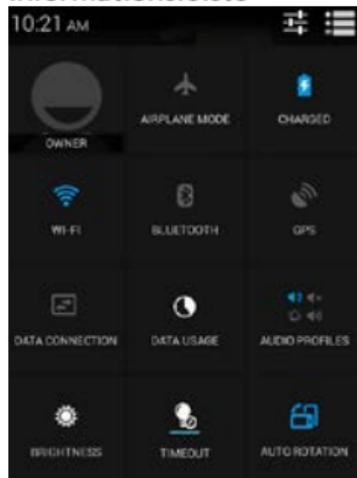
Nach dem Anschluss an den Computer wird ein Dialogfenster mit Zulassungsanforderung vom Betrieb des austauschbaren Laufwerks angezeigt. Tippen Sie auf die Bestätigungstaste für die Zulassung. Die Dateien können jetzt ins Mobiltelefon gleich wie in den Computer kopiert werden („Kopieren“ und „Einlegen“).

Anschluss ans Netzteil

Während des Aufladens wird der Aufladungszustand aufgezeigt. Nach dem Aufladen lassen Sie das Gerät am Netzteil nicht zu lange angeschlossen. Im Laufe des Aufladens kann sich das Gerät ein wenig erwärmen, dies ist ein Normalzustand und bedeutet keinen Funktionsfehler. Im Laufe der Zeit verliert aber der Akkumulator (gleich wie alle Typen) seine Kapazität und wenn die Zeit vom Aufladen bis zur Entladung zu kurz ist, ist es nötig, den Akkumulator im Gerät zu wechseln. Diese Kapazität sollte aber während der ganzen Zeit der moralischen Gerätelebensdauer aushalten. Wenn das Gerät aufgeladen wird, kann es

normalerweise benutzt werden. Achten Sie dabei aber mehr darauf, dass der Aufladungsstecker bei der Manipulation nicht abgebrochen oder das Kabel vom USB-Port nicht ausgezogen wird.

Informationsleiste



Schieben Sie mit Finger die obere Informationsleiste auf dem Hauptbildschirm nach unten, damit einige Informationen wie zum Beispiel Ein-/Ausschaltung von WiFi-Netzwerk, GPS-Zugang, Telefoneinstellung u. a. angezeigt werden.

Aktivierung durch Berührung

Für die Aktivierung von Bildschirmpfeldern, wie zum Beispiel die Symbole von Applikationen und Einstellungen, für die Schreibung von Zeichen und Symbolen mit Hilfe von virtueller Tastatur oder für das Tastendrücken auf dem Bildschirm tippen Sie einfach auf die betreffenden Tasten mit Finger.

Verschiebung von Symbolen auf dem Bildschirm

Halten Sie den Finger auf dem Symbol und schieben Sie ihn mit dem Finger auf dem Bildschirm, ohne ihn abzuheben, bis die Zielposition erreicht wird. Verschieben Sie die Felder auf dem Home-Bildschirm, um ihre Position zu ändern.

Zweifaches Tippen

Tippen Sie zweimal schnell auf die angezeigte Internetseite, Landkarte oder andere Bilder, um sie zu vergrößern.

Drehen des Bildes

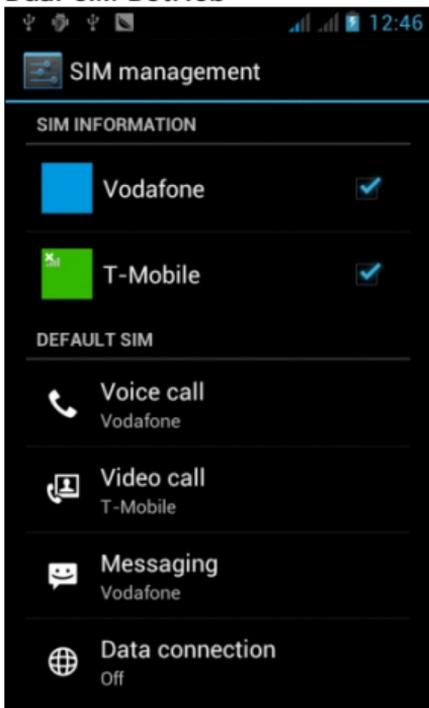
Die meisten Bilder werden je nach der Drehung des Telefons entweder ins Hochformat oder Querformat gedreht.

Zusammenziehen/Aufziehen

Diese Funktion kann ein- oder ausgeschaltet werden.

Einige Applikationen (z. B. Landkarten, Webbrowser und Galerie) können dadurch vergrößert/verkleinert werden, dass Sie gleichzeitig zwei Finger auf den Bildschirm legen und sie zueinander (für das Einzoomen, Zusammenziehen) oder voneinander (für das Auszoomen, Aufziehen) ziehen.

Dual-SIM-Betrieb



Wenn Sie das Angebot öffnen, ist es möglich, Details der SIM1- und SIM2-Karte einzustellen

Einstellung von bevorzugter SIM-Karte für:
Anruf

Videogespräch

Nachrichten

Datenverbindung
(Unterstützung von 3G nur für SIM1)

Android-Betriebssystem

Es wurde von der Firma Google entwickelt und aus diesem Grunde sind im Mobiltelefon einige ihre Applikationen wie zum Beispiel Google Gmail, Google Play und andere zu finden. Weitere Applikationen sind vom Google Play zu installieren - dazu ist es nötig, ein Google-Konto anzulegen.

Wie ist ein Google-Konto einzurichten

Wählen Sie  auf dem Hauptbildschirm, weiter „Einstellungen“ > „Konten & Synchronisation“ > „Konto anlegen“.

Einstellungen

Wählen Sie  auf dem Hauptbildschirm, weiter „Einstellungen“.

Problemlösung

Falls Sie bei der Telefonnutzung auf ein Problem stoßen, überprüfen Sie die Lösungsmöglichkeiten nach der folgenden Tabelle. Wenn Sie hier keine Lösung finden, nehmen Sie Kontakt mit dem Verkäufer oder der Servicestelle auf. Versuchen Sie nicht, das Telefon zu demontieren und zu reparieren, dann könnten Sie nämlich die Garantie verlieren.

Ein Servicestellenverzeichnis finden Sie unter www.evolveo.eu. Wenn Sie das Mobiltelefon zum Service verschicken möchten, beachten Sie bitte, dass Ihre Sendung Folgendes beinhaltet sollte: das gegen die Beschädigung während des Versands geschützte Gerät (in Blasenfolie gepackt) - den gültigen Garantieschein, gegebenenfalls den Steuerbeleg, der die Geräte-IMEI enthält - die Fehlerbeschreibung - Ihre Kontaktdaten (Adresse, Telefon, E-Mail).

Problem	Lösung
Telefon lässt sich nicht einschalten	Halten Sie die Einschaltungstaste mindestens 2 Sekunden lang oder auch länger
	Laden Sie die Batterie auf
	Überprüfen Sie oder wechseln Sie die SIM-Karte
Es ist kein Ton zu hören	Überprüfen Sie, ob die Lautstärke nicht verringert ist
	Überprüfen Sie, ob der „Flugmodus“ nicht aktiviert ist
Aufladungsfehler	Überprüfen Sie die Anschlüsse, wechseln Sie das Kabel oder das Netzteil
	Zunächst laden Sie die Batterie ungefähr eine halbe Stunde auf, dann schalten Sie das Netzteil ab und danach schließen Sie es wieder an und laden Sie die Batterie voll
	Verwenden Sie ein geeignetes Netzteil
Telefonieren funktioniert nicht	Überprüfen oder wechseln Sie die SIM-Karte
	Wählen Sie die Telefonnummer wieder

	Kontaktieren Sie den Mobilnetzbetreiber
Anruuffehler	Überprüfen Sie die Telefonnummer
	Überprüfen Sie die Anrufsperrn
SMS lässt sich nicht verschicken	Kontaktieren Sie den Mobilnetzbetreiber und fragen Sie nach der Nummer der SMS-Zentrale
PIN-Fehler	Kontaktieren Sie den Mobilnetzbetreiber
Telefon friert ein oder startet neu	Deinstallieren Sie die Applikation, die das Problem verursacht
	Führen Sie den Neustart und die Zurücksetzung auf die Werkseinstellungen durch
Telefon schaltet sich von selbst aus	Laden Sie die Batterie auf
	Überprüfen Sie, ob die Funktion der automatischen Ausschaltung nicht aktiviert ist
Telefon klingelt nicht bei ankommende Anrufen	Stellen Sie wieder die Lautstärke ein
GPS-Satelliten werden lange gesucht	Ihr Telefon verfügt über einen GPS-Chipsatz. Die Ausrichtung der Satelliten wird von Wetter oder eventuellen Hindernissen beim Signalempfang beeinflusst, deswegen kann die Ausrichtung manchmal ein bisschen länger dauern. Um den Standort schneller zu finden, aktivieren Sie die Funktion A-GPS oder laden Sie die EPO-Datei herunter (Systemeinstellungen > Funktion, Standortfestlegung > GPS EPO Assistenz oder Einstellung von EPO oder A-GPS)
Das Mobiltelefon benimmt sich außergewöhnlich, einige gewünschte Aufgaben sich nicht durchzuführen RECOVERY MODE (Zurücksetzen auf Werkseinstellung)	Schalten Sie das Mobiltelefon mit Hilfe von der Ein-Taste 3 ein und drücken Sie gleichzeitig die Taste 4 (Lautstärke -). Wählen Sie durch das Drücken der Taste 4 (Lautstärke -) die Wahl "Clear eMMC" und bestätigen Sie diese Wahl durch das Drücken der "Home"-Schaltfläche im unteren Bildschirmteil (). Achtung, das Mobiltelefon wird neugestartet und auf Werkseinstellung zurückgesetzt, die Passworte und installierte Programme werden gelöscht usw!

Die Garantie **BEZIEHT SICH NICHT** auf:

- die Installation einer anderen Firmware als der, die im **EVOLVEO**

Mobiltelefon als Original-Firmware von der Fabrik installiert wurde oder der, die unter <ftp://ftp.evolveo.eu> herunterzuladen ist

- die mechanische Beschädigung des Telefons durch unangemessene Nutzung (z.B. gebrochener Bildschirm, gebrochener Vorder- oder Hinterdeckel des Telefons, beschädigter microUSB-Stecker oder Kopfhöreranschluss u.a.)
- die Beschädigung durch Natureinflüsse, wie zum Beispiel Feuer, Wasser, statische Elektrizität, erhöhte Temperatur usw.
- die Beschädigung durch eine unautorisierte Reparatur
- die absichtliche Beschädigung



Entsorgung

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne, mit dem Geräte, Literatur oder Verpackungen versehen werden, bedeutet, dass alle Elektro- und Elektronik-Altgeräte, Batterien und Akkumulatoren nach Ihrer Lebensdauer auf dem Gebiet der Europäischen Union getrennt entsorgt werden müssen. Entsorgen Sie diese Geräte nicht ungetrennt als einen kommunalen Abfall.

Einstellungen, Benutzerhandbücher und andere Informationen, die mit EVOLVEO Produkten zusammenhängen, finden Sie unter www.evolveo.eu.

ⓘ CE 0197 ÜBEREINSTIMMUNGSERKLÄRUNG

Die Gesellschaft ABACUS Electric spol. s r.o. erklärt hiermit, dass das Mobiltelefon EVOLVEO XtraPhone 5.3 Q4 (EAN: 8594161335481) mit den für das jeweilige Geräteart betreffenden Normen und Bestimmungen übereinstimmt.

Die komplette Übereinstimmungserklärung steht unter <ftp://ftp.evolveo.eu/ce> zur Verfügung.

Copyright © 2013-2014 ABACUS Electric spol. s r. o.

Alle Rechte vorbehalten. Das Design und die Spezifikation können ohne einen vorangehenden Hinweis geändert werden.
Druckfehler vorbehalten.